

C.C. Audit
Könyvvizsgáló
Korlátolt Felelősségű Társaság

AZ ÖNKORMÁNYZAT JOM KÉPVISELŐJE
ÁLTAL JAVÍTOTT VÁLTOZAT



/2010

IGAZSÁGÜGYI SZAKÉRTŐI MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött

Név: Biatorbágy Város Önkormányzata

Székhely: 2051 Biatorbágy, Baross Gábor u. 2/A.

Adószám: 15390008-2-13

Törzsszáma: 390000

Statisztikai számjel: 15390008751132113

Képviselő:

Tarjáni István polgármester

dr. Kovács András köztisztviselő – mint a jegyző helyettesítője - ellenjegyzésével

mint Megbízó

- a továbbiakban Megbízó-

és

Cégnév: C.C.AUDIT Könyvvizsgáló Korlátolt Felelősségű Társaság

Rövidített cégnév: C.C. AUDIT Kft

Székhely: 1148 Budapest, Fogarasi út 58.;

Cg.szám: 01-09-364944;

Adószám: 10973581-2-42

Statisztikai számjel: 10973581-6920-113-01

képviselő: **dr. Szabellédi István** ügyvezető

mint Megbízott

- a továbbiakban Megbízott -

a továbbiakban külön-külön "Fél" együttesen "Felek"

között, az alább részletezett tárgyban és feltételek mellett, az alulírott napon;

- Megbízó** megbízza, a **Megbízott vállalja az alábbi feladat ellátását** - **dr. Szabellédi István** igazságügyi adó-, járulék- és könyvszakértő, költségvetési minősítéssel rendelkező kamarai tag könyvvizsgáló (a továbbiakban: Szakértő) (bjsz: 3992) bevonásával:-

1.1. Biatorbágy Város Önkormányzata gazdálkodásának szerződéskötéskor fennálló állapotfelmérése és az állapotra vonatkozó igazságügyi szakértői vélemény elkészítése.

1.2. Az állapotfelmérés különösen az alábbi területekre terjed ki:

- **alapító dokumentumok**
- **költségvetés szerkezete, állapota, finanszírozottsága**
- **közszolgáltatási feladatok ellátásának intézményrendszere, nagyvonalú átvilágítása**

- kötelező, nem kötelező feladatok ellátása
- vagyonyilvántartás (vagyonkataszter), vagyonstruktúra
- eladósodottság
- fejlesztési, vagyongazdálkodási stratégia
- követelések – kötelezettségek állománya
- finanszírozási források lehetőségei
- gazdasági társaságokkal való megállapodások
- feladat-ellátási és egyéb szerződések
- kötelezettségvállalások
- vagyongazdálkodási szervezetek

1.3. Ezen állapotfelmérés feladatainak további pontosítását az 1. számú melléklet tartalmazza.

2. **Megbízott** az 1. pontban körülírt feladatokat az aláírást követő 40 munkanapon belül készíti el és a szakértői véleményt a **Megbízó** részére 3 példányban rendelkezésre bocsátja.
3. **Megbízott és Szakértő** nyilatkozik, hogy a feladat ellátásához kellő ismerettel és bejegyzéssel rendelkezik.
4. A megbízási díj összegében a Felek úgy állapodnak meg, hogy a **Megbízott** az 1. pontban meghatározott feladat elkészítéséért **6.500.000,-Ft** díjra jogosult.

A fenti díj az általános forgalmi adó összegét nem tartalmazza, amelynek felszámítására a Megbízott jogosult.

5. A **Megbízó** a megbízási díjat két részletben köteles megfizetni.

Megbízó a megbízási díj **50%-át jelen szerződés aláírásakor**, a fennmaradó **50%-ot a feladatok teljesítésekor** a **Megbízott** által kiállított számla alapján, 15 napos fizetési határidővel egyenlíti ki.

A **Megbízottat** a szerződés teljesítésével kapcsolatosan egyéb díj nem illeti meg.

Felek kölcsönösen megállapodnak abban, hogy késedelmes fizetés esetén a Polgári Törvénykönyv 301/A.§ (2) bekezdésben meghatározott mértékű kamatot a **Megbízott** jogosult érvényesíteni.

A megbízási díjat a számlán feltüntetett számlaszámra, de főszabályként a C.C. AUDIT - Kft. 11714006-20428226 számú számlájára kell átutalni.

6. **Megbízott** tudomásul veszi, hogy a megbízás tárgyát képező feladatokat **Megbízó** által megjelölt helyen és a **Megbízott** székhelyén kell végrehajtani.
A szakértő teljesítési segéd, illetve társszakértő bevonására jogosult, aki szükség esetén a **Megbízó** székhelyén a szakértői vélemény elkészítésében folyamatosan közreműködik.

A teljesítési segéd, illetve társszakértő tevékenységéért és magatartásáért a **Megbízott**, mint sajátjáért felel.

7. **Megbízó** vállalja, hogy a feladatok ellátásához szükséges dokumentumokat, információkat a **Megbízott** rendelkezésére bocsátja úgy, hogy a rendes munkavégzést figyelembe véve a feladatok a jogszabályi követelményeknek, illetve a megállapított határidőnek megfelelően elkészülhessenek.
8. **Megbízott** vállalja, hogy a feladat jogszabály szerinti ellátásához mindennemű kellékszükségletet közöl a **Megbízóval**.

Az esetleges hibás adatok szolgáltatásáért - a **Megbízó** hibája - felelősséget a **Megbízott** nem vállal.

9. A **Megbízott** vállalja, hogy folyamatosan együttműködik, szükség szerint konzultál a **Megbízó** kijelölt képviselőivel, vagy a feladat ellátásához szükséges kijelölt munkatársakkal.
10. Megbízottat titoktartási kötelezettség terheli a jelen szerződés teljesítése során a Megbízóval, valamint annak tevékenységével, működésével kapcsolatban tudomására jutott mindennemű adat, információ, ismeret vonatkozásában, ezen adatokat, információkat és ismereteket köteles bizalmasan kezelni, és – a jogszabályi előírásokból eredő kötelezettségei kivételével - kizárólag a teljesítési segédjeivel, bevont szakértőkkel, illetve szerződés teljesítésében részvevő alkalmazottaival oszthatja meg, kizárólag olyan mértékben, ahogy az a szerződésszerű teljesítés adott részének elvégzéséhez szükséges. E titoktartási kötelezettség kiterjed a megbízás teljesítésében résztvevő személyekre, akik tevékenységéért a Megbízott, mint sajátjáért felel. A Megbízott a Megbízónak a fenti szabályok megszegésével okozott teljes kárát köteles megtéríteni, beleértve a Megrendelő felé harmadik személy által érvényesített kártérítési igényt is

A felek megállapodnak, hogy amennyiben a jelen Szerződés teljesítéséhez személyes adatok átadása válik szükségessé, akkor ezen személyes adatok jogosultjaitól a személyes adatok átadásához szükséges hozzájárulást beszerzik, valamint kijelentik, hogy a személyes adatokat a személyes adatok védelméről és a közérdekű adatok nyilvánosságáról szóló 1992. évi LXIII. törvény (Avtv.) vonatkozó rendelkezései szerint kezelik és tárolják.

Megbízott a Megbízó előzetes írásos hozzájárulása nélkül a szerződésre vonatkozó bármely okmányt, dokumentációt és információt kizárólag a szerződés teljesítésére használhatja fel.

A felek kötelesek az adataikban és a jelen szerződésben megadott adatokban bekövetkezett bármely változást (név, székhely, telephely, bankszámla, stb.) haladéktalanul, de legkésőbb 5 (öt) naptári napon belül a másik félnek írásban bejelenteni. Ennek bármely okból történt elmaradásából eredő kárért a mulasztó fél felelősséggel tartozik.

11. A Pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2007. évi CXXXVI. törvény „Pmt.” 1.§. (1) bekezdés h) pontja, valamint a 6. §. (1) bekezdése, valamint 12. -13. §-i a **Megbízott** számára egyszerűsített ügyfélátvilágítási kötelezettséget írnak elő. A törvény 10. §. (3) bekezdése értelmében a megbízási jogviszony fennállása alatt, a **Megbízó** ezen adatokban bekövetkezett változásokról a tudomásszerzést követő 5 munkanapon belül köteles értesíteni a **Megbízottat**.

12. A jelen Szerződés megszűnik az alábbi esetekben:

- (a) írásba foglalt közös megegyezéssel;
- (b) bármelyik Fél jogutód nélküli megszűnésével;
- (c) Megbízó által eszközölt rendes felmondással;
- (d) a Megbízó által eszközölt azonnali hatályú rendkívüli felmondással.

A Megbízó jogosult a szerződést indokolás nélkül, írásban, rendes felmondással 3 napos felmondási idővel felmondani.

A Megbízó jogosult a szerződést a Megbízott súlyos szerződésszegése esetén azonnali hatállyal írásban felmondani.

A szerződés a jelen pontban felsorolt okok miatt külön-külön is megszüntethető.

A felek a jelen szerződés megszűnését követő 30 napon belül elszámolnak egymással, ennek érdekében kölcsönösen hatékony és jóhiszemű együttműködési kötelezettséget vállalnak.

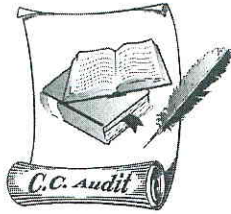
13. A jelen megbízási szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. megbízásra vonatkozó rendelkezései az irányadók. A megbízási szerződés kapcsán felmerülő vitás kérdésekben a **Felek** először a személyes egyeztetés szerinti megállapodást tűzik ki célul és amennyiben ez eredménytelen, úgy – hatáskörtől függően - a Budai Központi Kerületi Bíróság illetve a Fejér Megyei Bíróság illetékességét kötik ki.

14. A Felek a megbízási szerződést elolvasás után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírták.

Budapest, 2010. november ...

C.C. AUDIT Kft.
Dr. Szabellédi István, ügyvezető
igazságügyi adó-, járulék- és könyvszakért

Biatorbágy Város Önkormányzata
Tarjáni István polgármester
dr. Kovács András köztisztviselő –
mint a jegyző helyettesítője -
ellenjegyzésével



1. számú melléklet

AZ ÁLLAPOTFELMÉRÉS RÉSZLETES FELADATAI

- I. Mutassa be, hogy hogyan jutott el a jelenlegi pénzügyi-gazdasági helyzetbe Biatorbágy Város Önkormányzata és az Önkormányzat gazdálkodásának releváns területeit általánosságában jellemezze!
- II. Elemezze a Biatorbágy Város Önkormányzatának kötelezettségállományát és követelésállományát részletesen!
- III. Mutassa be a Biatorbágy Város Önkormányzatának esetében a támogatások rendszerét!
- IV. Elemezze áttekinthető jelleggel a költségvetés tervezését, jelenlegi állapotát és finanszírozottságát!
- V. Elemezze a kötelezettségvállalások működési rendszerét!
- VI. Mutassa be alapjaiban Biatorbágy Város Önkormányzata vagyongazdálkodási rendszerét!
- VII. Jellemezze Biatorbágy Város Önkormányzata szabályozottságát!



Tárolt Cégkivonat

A Cg.01-09-364944 cégjegyzékszámú **C.C. AUDIT Könyvvizsgáló Korlátolt Felelősségű Társaság (1148 Budapest, Fogarasi út 58. sz.)** cég 2010. április 14. napján hatályos adatai a következők:

I. Cégformától független adatok

1. **Általános adatok**
Cégjegyzékszám:01-09-364944
Cégforma: Korlátolt felelősségű társaság
Bejegyzve: 1995/07/18
2. **A cég elnevezése**
2/1. C.C. AUDIT Könyvvizsgáló Korlátolt Felelősségű Társaság
Hatályos: 1994/09/14 ...
3. **A cég rövidített elnevezése**
3/1. C.C. AUDIT Kft.
Hatályos: 1994/09/14 ...
5. **A cég székhelye**
5/1. 1148 Budapest, Fogarasi út 58. sz.
Hatályos: 1994/09/14 ...
6. **A cég telephelye(i)**
6/1. 1148 Budapest, Fogarasi út 58. sz.
Hatályos: 1994/09/14 ...
7. **A cég fióktelepe(i)**
7/1. HU-7621 Pécs, Megye utca 7/1. fszt. 1.
A változás időpontja: 2008/11/12
Bejegyzés kelte: 2008/12/18
Hatályos: 2008/11/12 ...
8. **A létesítő okirat kelte**
8/1. 1994. szeptember 14.
Hatályos: 1994/09/14 ...
8/2. 1995. május 5.
Hatályos: 1995/05/05 ...
8/3. 1998. május 20.
Hatályos: 1998/05/20 ...
8/4. 1998. december 16.
Hatályos: 2000/01/17 ...
8/5. 2000. január 3.
Hatályos: 2000/03/17 ...
8/6. 2004. március 1.
Hatályos: 2004/04/01 ...
8/7. 2004. május 1.
Hatályos: 2004/06/09 ...
8/8. 2005. március 1.
Hatályos: 2005/04/12 ...

8/9. 2007. március 13.
Bejegyzés kelte: 2007/04/20 *Közzétéve:* 2007/05/17
Hatályos: 2007/04/20 ...

8/10. 2008. november 12.
Bejegyzés kelte: 2008/12/18
Hatályos: 2008/12/18 ...

8/11. 2009. január 5.
Bejegyzés kelte: 2009/09/14 *Közzétéve:* 2009/10/08
Hatályos: 2009/09/14 ...

902. **A cég tevékenysége**

9/4. Számviteli, könyvvizsgálói, adószakértői tevékenység
Főtevékenység.
Bejegyzés kelte: 2009/02/28
Hatályos: 2009/02/28 ...

10. **A működés befejezésének időpontja**

10/1. Határozatlan
Hatályos: 1994/09/14 ...

11. **A cég jegyzett tőkéje**

Megnevezés	Összeg	Pénznem
Pénzbeli hozzájárulás	3000000	Ft
Nem pénzbeli hozzájárulás	0	Ft
Összesen	3000000	Ft

azaz hárommillió Ft.

Hatályos: 1998/05/20 ...

13. **A képviseletre jogosult(tak) adatai**

13/5. Dr. Szabellédy István ügyvezető (vezető tisztségviselő) (an.: Mikó Erzsébet)
A képviselet módja: önálló
Jogviszony kezdete: 2007/03/13
Jogviszony vége: 2012/03/12
Bejegyzés kelte: 2007/04/20 *Közzétéve:* 2007/05/17
Hatályos: 2007/04/20 ...

14. **A könyvvizsgáló(k) adatai**

14/1. ELE-CASH Könyvelő, Könyvvizsgáló, Adószakértő Korlátolt Felelősségű Társaság
2030 Érd, Tordai utca 8.
Cégjegyzékszám:

A könyvvizsgálatért személyében is felelős személy adatai:

Elekes Mária (an.: Orosz Mária)
Jogviszony kezdete: 2007/01/01
Jogviszony vége: 2011/12/31
A változás időpontja: 2009/01/05
Bejegyzés kelte: 2009/09/14 *Közzétéve:* 2009/10/08
Hatályos: 2009/01/05 ...

18. **Annak a kamarának a megnevezése, melynek a cég tagja**

18/3. Magyar Könyvvizsgálói Kamara
Kamarai azonosítószám: 0-00-062
Hatályos: 2001/01/08 ...

20. **A cég statisztikai számjele**

20/2. 10973581-6920-113-01.
Bejegyzés kelte: 2008/01/19
Hatályos: 2008/01/01 ...

21. **A cég adószáma**
21/1. Adószám: 10973581-2-42.
Hatályos: 1995/07/18 ...
32. **A cég pénzforgalmi jelzőszáma**
32/3. 11714006-20428226-00000000
A számla megnyitásának dátuma: 2005/01/12.
A pénzforgalmi jelzőszámot az OTP Kerületi fiók, XIV. ker Nagy Lajos (1148 Budapest, Nagy Lajos k. útja 19-21.) kezeli.
Céggjegyzékszám:
Hatályos: 2005/01/17 ...
- 32/4. 11763141-16553882-00000000
A számla megnyitásának dátuma: 2006/05/08.
A pénzforgalmi jelzőszámot az OTP XIV. ker. Belföldiek Devizái (1146 Budapest, Thököly út 102/b.) kezeli.
Céggjegyzékszám:
Hatályos: 2006/05/15 ...

II. Cégformától függő adatok

1. **A tag(ok) adatai**
- 1/13. dr.Tukacs Béla (an.: Tárczy Emma)
Hatályos: 1998/12/16 ...
- 1/16. dr.Erdős Aladár (an.: Huszár Krisztina)
Hatályos: 1998/12/16 ...
- 1/17. Papp Lajos (an.: Bokor Margit)
Hatályos: 1998/12/16 ...
- 1/18. Hirsch László (an.: Völgyi Róza)
Hatályos: 1998/12/16 ...
- 1/19. dr.Szebellédi István (an.: Mikó Erzsébet)
A társaság irányítását biztosító befolyásolás mértéke: **többségi**.
Hatályos: 1998/12/16 ...
- 1/20. Tasnádi Márta (an.: Szikszai Éva)
Hatályos: 1998/12/16 ...
- 1/22. Csabai Gergely (an.: Hirsch Róza Jusztina)
Hatályos: 2004/05/01 ...

Készült: 2010/04/14 14:58:56.
Microsec Céginformációs szolgáltató